



# Ministero dell'Interno

Dipartimento per le Libertà Civili e l'Immigrazione  
Direzione Centrale per le Politiche dell'Immigrazione e dell'Asilo



Ministero dell'Interno  
AOO Politiche

Protocollo 0001780 del 03/03/2011  
UOR: Uff1  
UOR-CC:  
T. 0594/0469/0282



0001780030311

Roma, data protocollo

- Alle      PREFETTURE  
LORO SEDI
- Al        Commissariato del Governo per la  
          Provincia Autonoma  
          Corso III Novembre, 11  
          38100 TRENTO
- Al        Commissariato del Governo per la  
          Provincia Autonoma  
          Viale Principe Eugenio di Savoia, 11  
          39100 BOLZANO
- Alla      Presidenza della Giunta Regionale  
          della Val d'Aosta  
          Piazza Deffeyes, 1  
          11100 AOSTA
- e, p.c.    Al        Ministero del Lavoro e delle Politiche  
          Sociali - Direzione Generale  
          dell'Immigrazione  
          Via Fornovo, 8  
          00192 ROMA

OGGETTO: Protocollo d'intesa tra il Ministero dell'Interno e la Società E.T.A. Service S.r.l.- riguardante i procedimenti di competenza dello Sportello Unico per l'Immigrazione ex art. 27 commi 1 ter e 1 quater – T.U. Immigrazione – circ. n. 4848/2010.



# *Ministero dell'Interno*

*Dipartimento per le Libertà Civili e l'Immigrazione*  
Direzione Centrale per le Politiche dell'Immigrazione e dell'Asilo

Si comunica che in data 18 febbraio 2011 è stato sottoscritto l'allegato Protocollo d'intesa con la E.T.A. Service S.r.l.- con sede legale in Via Eraldo Fico n. 88, Sestri Levante (GE) - come in oggetto indicato.

IL DIRETTORE CENTRALE  
(Malandrino)

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Malandrino', written in a cursive style.



*Handwritten signature and date*

# Ministero dell'Interno

Dipartimento per le Libertà Civili e l'Immigrazione  
DIREZIONE CENTRALE PER LE POLITICHE DELL'IMMIGRAZIONE E DELL'ASILO

## PROTOCOLLO DI INTESA

### TRA

il **Ministero dell'Interno**, con sede legale in Roma - Via del Viminale n.1,

### E

la **E.T.A. Service s.r.l. – EURO TECNO AUTOMATION**, con sede legale in  
Sestri Levante – Via Eraldo Fico n.88

### SENTITO

il **Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali**

### VISTI

- il decreto legislativo 25 luglio 1998, n.286 *"Testo Unico delle disposizioni concernenti la disciplina dell'immigrazione e norme sulla condizione dello straniero"*, e successive modificazioni, in particolare l'art. 27, commi 1ter e 1quater;
- il decreto del Presidente della Repubblica 31 agosto 1999, n. 394 *"Regolamento di attuazione del Testo Unico sull'Immigrazione"* e successive modificazioni;
- il D.P.R. 27 luglio 2004 n.242 *"Regolamento per la razionalizzazione e la interconnessione delle comunicazioni tra amministrazioni pubbliche in materia di immigrazione"*;



Ministero dell'Interno  
Dipartimento per le Libertà Civili e l'Immigrazione  
AOO Politiche

Protocollo 0001780 del 03/03/2011  
UOR: Uff11  
UOR-CC:  
T. 0594/0469/0282



0'001780'030311'



# Ministero dell'Interno

Dipartimento per le Libertà Civili e l' Immigrazione  
DIREZIONE CENTRALE PER LE POLITICHE DELL'IMMIGRAZIONE E DELL'ASILO

- il D.Lgs. 7 marzo 2005, n.82, "*Codice dell 'amministrazione digitale*" e successive modifiche e integrazioni;
- il D.Lgs. 30 giugno 2003 n.196 "*Codice in materia di protezione dei dati personali*";
- il D.L. 23 maggio 2008 n. 92 "*Misure urgenti in materia di sicurezza pubblica*"

## PREMESSO

che agli Sportelli Unici per l'Immigrazione presso le Prefetture-U.T.G., nell'ambito delle competenze previste dal vigente ordinamento giuridico in materia di immigrazione, è affidata l'acquisizione della comunicazione, e i conseguenti adempimenti istruttori, della proposta di contratto di soggiorno per lavoro subordinato prevista dall'art. 5bis del T.U. sull'Immigrazione per le categorie di lavoratori di cui all'art. 27 – co. 1 lett. a) e g) ed in particolare:

- dirigenti o personale altamente specializzato di società aventi sedi o filiali in Italia ovvero di uffici di rappresentanza o di società estere che svolgano la principale attività sul territorio di uno Stato membro dell'Organizzazione Mondiale del Commercio, o dirigenti di sedi principali in Italia di Società italiane o di Società di altro Stato membro dell'Unione Europea;
- lavoratori alle dipendenze di organizzazioni o imprese operanti sul territorio italiano, che siano richiesti dal datore di lavoro per adempiere funzioni o compiti specifici, per un periodo limitato o determinato;

## CONSIDERATA

- l'elevata qualificazione professionale del personale indicato, al quale deve essere consentito l'ingresso e il soggiorno sul territorio italiano per svolgere la propria attività, sulla base di un contratto di soggiorno per lavoro subordinato;
- la specifica natura del rapporto di lavoro;
- l'esigenza di una tempestiva definizione dei procedimenti presso lo Sportello Unico per l'Immigrazione



# Ministero dell'Interno

Dipartimento per le Libertà Civili e l' Immigrazione  
DIREZIONE CENTRALE PER LE POLITICHE DELL'IMMIGRAZIONE E DELL'ASILO

## LE PARTI CONCORDANO QUANTO SEGUE

### Art. 1 (Oggetto del Protocollo)

Le parti si impegnano a collaborare per l'attuazione delle procedure relative all'ingresso e al soggiorno in Italia di cittadini stranieri in possesso dell'elevata qualificazione professionale indicata in premessa.

### Art. 2 (Impegni dell'Amministrazione dell'Interno)

- 1 Consente l'accesso, da parte della Società E.T.A. Service s.r.l., al Sistema Informatico dello Sportello Unico, al fine della trasmissione della comunicazione della proposta di contratto di soggiorno.
- 2 L'accesso al Sistema Informatico dello Sportello Unico viene consentito mediante il rilascio di specifiche credenziali di autenticazione da richiedersi al Prefetto territorialmente competente, sulla base di apposita modulistica, a favore di propri rappresentanti e/o operatori individualmente indicati.
- 3 La gestione delle credenziali di autenticazione deve avvenire nel massimo rispetto delle garanzie di sicurezza, così come disposto dall'Amministrazione che si riserva il diritto di revocare in ogni tempo l'autorizzazione all'accesso al Sistema senza preventivo avviso.
- 4 Fornisce la possibilità di scaricare, in numero superiore a cinque, i moduli di interesse occorrenti ad inoltrare la comunicazione e ad acquisire notizie sullo stato delle pratiche.

### Art. 3 (Impegni della Società E.T.A. Service s.r.l.)

La E.T.A. Service s.r.l. si impegna a garantire l'osservanza delle prescrizioni del contratto collettivo di lavoro di categoria.



# Ministero dell'Interno

Dipartimento per le Libertà Civili e l' Immigrazione  
DIREZIONE CENTRALE PER LE POLITICHE DELL'IMMIGRAZIONE E DELL'ASILO

Pertanto la E.T.A. Service s.r.l. autocertifica, ai sensi dell'art. 46 – lett. o) - del T.U. 28 dicembre 2000 n. 445, il possesso della capacità economica necessaria per far fronte a tutti gli oneri relativi all'assunzione in Italia del personale richiesto. Si impegna altresì a comunicare gli eventuali accrediti di cui sia già in possesso.

## **Art. 4 (Durata)**

Il presente Protocollo entra in vigore il giorno successivo alla data della stipula, avrà durata annuale ed è rinnovato tacitamente.

## **Art. 5 (Integrazioni e Modifiche)**

Il presente Protocollo può essere modificato e/o integrato solo mediante accordo sottoscritto dalle Parti.

## **Art.6 (Tutela dei dati personali)**

La E.T.A. Service s.r.l. si impegna affinché i rappresentanti e/o operatori, individuati come indicato all'art. 2 – co. 1 – del presente Protocollo, che abbiano ottenuto il rilascio delle credenziali di autenticazione per l'accesso al Sistema Informatico dello Sportello Unico, nel dare attuazione al Protocollo stesso, effettuino il trattamento dei dati personali ai sensi del D. Lgs.vo 30 giugno 2003 n. 196.

Essi sono inoltre obbligati al rispetto delle disposizioni ivi previste con particolare riguardo agli artt. 29 e 30 e al Titolo V del predetto decreto in ordine alla designazione del responsabile e degli incaricati del trattamento dei dati personali, ed in ordine alle misure da adottare per la sicurezza dei dati medesimi.

L'Ente che effettuerà il trattamento dei dati personali ai sensi del citato D. Lgs.vo n. 196/2003 si assume ogni responsabilità per eventuali danni causati e si obbliga a rispettare e a far rispettare dai propri dipendenti e collaboratori il rigoroso vincolo della riservatezza su tutte le informazioni, i dati, le documentazioni e , più in



# Ministero dell'Interno

Dipartimento per le Libertà Civili e l' Immigrazione  
DIREZIONE CENTRALE PER LE POLITICHE DELL'IMMIGRAZIONE E DELL'ASILO

generale, le notizie che verranno acquisite in ragione del presente Protocollo, pena la risoluzione dello stesso, secondo quanto previsto dal Decreto Legislativo stesso.

## Art. 7 (Comunicazioni)

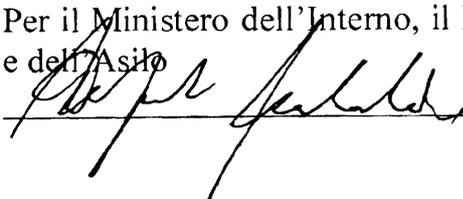
Tutte le comunicazioni relative al presente Protocollo dovranno essere effettuate in forma scritta ai seguenti indirizzi:

Ministero dell'Interno – Dipartimento per le Libertà Civili e l'Immigrazione –  
Direzione Centrale per le Politiche dell'Immigrazione e dell'Asilo – Piazza del  
Viminale, 1 – 00187 ROMA

E.T.A. Service s.r.l. – Via Eraldo Fico, 88 – 16039 Sestri Levante (GE)

Roma, 18/02/2011

Per il Ministero dell'Interno, il Direttore Centrale per le Politiche dell'Immigrazione  
e dell'Asilo

 (Angelo Malandrino) \_\_\_\_\_

Per la E.T.A. Service s.r.l., il Rappresentante Legale

\_\_\_\_\_ (Alessio Bertazzi) 